

# ZMLUVA O DIELO

## č. MAGTS1900145

uzatvorená podľa § 536 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“) a na základe výsledku verejného obstarávania  
postupom podľa §117 zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstaraní a o zmene a doplnení  
niektorých zákonov.

### Čl. I

#### Zmluvné strany

##### Objednávateľ:

Názov: Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava  
Sídlo: Primaciálne nám. č. 1 814 99 Bratislava  
Zastúpený: Ing.arch. Matúš Vallo, primátor hlavného mesta SR Bratislavy  
IČO: 00603481  
DIČ: 2020372596  
IBAN: SK377500000000025829413  
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.  
(ďalej len „objednávateľ“)

a

##### Zhotoviteľ:

Názov: EUROAKUSTIK, s.r.o.  
Sídlo: Letisko M.R. Štefánika 63, 820 01 Bratislava  
Zastúpený: Ing. Milan Kamenický, konateľ  
IČO: 35 954 663  
DIČ: 2022066013  
Číslo účtu: 4002712851 / 7500  
Bankové spojenie: ČSOB, a.s.  
IBAN: SK467500000004002712851  
SWIFT: CEKOSKBX  
(ďalej len „zhotoviteľ“)

Pre účely tejto zmluvy sa objednávateľ a zhotoviteľ označujú aj ako zmluvné strany (ďalej len „zmluvné strany“).

### Čl. II

#### Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa zhotoviť v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a objednávateľovi odovzdať „Akčný plán ochrany pred hlukom bratislavskej aglomerácie pre stav v roku 2016“ (ďalej len „dielo“) a záväzok objednávateľa uhradiť zhotoviteľovi za riadne a včasné plnenie jeho záväzku dojednanú cenu a poskytnúť zhotoviteľovi súčinnosť.

### **Čl. III**

#### **Rozsah a obsah**

1. Rozsah a obsah diela podľa čl. II tejto zmluvy je bližšie špecifikovaný v prílohe tejto zmluvy
2. Zhotoviteľ je povinný dodať dielo objednávateľovi v slovenskom jazyku v jednom reprografickom vyhotovení a 5 x v digitálnom vyhotovení na CD.

### **Čl. IV**

#### **Podklady a spolupôsobenie objednávateľa**

1. Objednávateľ sa zaväzuje, že poskytne počas spracovávania zmluvnej dokumentácie zhotoviteľovi potrebnú spoluprácu a spolupôsobenie, spočívajúce v upresňovaní požiadaviek spracovania predmetu zmluvy ako aj ďalších skutočností uvedených v Prílohe - Rozsah plnenia zmluvy o dielo.
2. Mapové výstupy budú spracované na podklade Štátneho mapového diela a zhotoviteľ sa bude riadiť licenčnými podmienkami poskytovateľa Štátneho mapového diela.

### **Čl. V**

#### **Termíny plnenia**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zahájiť práce na predmete zmluvy po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy
2. Zhotoviteľ sa ďalej zaväzuje vykonať dielo v termíne do 5 mesiacov od nadobudnutia účinnosti zmluvy.
3. Dielo bude prevzaté preberacím protokolom.

### **Čl. VI**

#### **Cena diela a platobné podmienky**

1. Celková cena diela je stanovená na 16 100,00 EUR bez DPH (slovom: šesťnásťtisícsto).
2. Cena za dielo je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z.z., v znení neskorších predpisov, ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z.z. o cenách.
3. Zhotoviteľovi vzniká právo vyhotoviť faktúru za dielo až po vykonaní celého diela.
4. Faktúra bude obsahovať náležitosti podľa § 74 ods.1 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a bude uhradená do 14 dní odo dňa doručenia objednávateľovi.
5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu, môže ju objednávateľ v lehote splatnosti vrátiť zhotoviteľovi na doplnenie. Do doby doručenia doplnenej faktúry objednávateľovi lehota splatnosti neplynie.
6. V prípade nedodania diela v zmluve dohodnutom termíne, objednávateľ má právo uplatniť si voči zhotoviteľovi nárok na zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.
7. V prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry zhotoviteľ má právo uplatniť si voči objednávateľovi nárok na úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.

## **Čl. VII**

### **Zodpovednosť zhotoviteľa za vady**

1. Zhotoviteľ diela je pri zhotovovaní diela povinný postupovať s odbornou starostlivosťou a dodržiavať všeobecné záväzné predpisy, ako aj podmienky vyplývajúce mu z tejto zmluvy. Ďalej sa bude riadiť záväznými podkladmi objednávateľa, zápsmi a písomnými dohodami zmluvných strán.
2. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo bude vykonané a odovzdané objednávateľovi podľa ustanovení tejto zmluvy a bez závad.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje prípadné vady diela odstrániť bezodplatne a bez zbytočného odkladu, po uplatnení oprávnenej reklamácie objednávateľom. Reklamáciu vady plnenia predmetu zmluvy je objednávateľ povinný uplatniť bezodkladne po zistení vady v písomnej forme potvrdennej zodpovednou osobou.


## **Čl. VIII**

### **Osobitné ustanovenia**

1. Zmluvné strany sa zaväzujú, že pristúpia na zmenu záväzku v prípadoch, keď sa po uzavretí tejto zmluvy zmenia východiskové podklady uvedené v prílohe k tejto zmluve rozhodujúce pre uzavretie zmluvy o dielo, alebo vzniknú nové požiadavky objednávateľa, t.j. zmluvné strany posúdia ich vplyv na cenu a termín plnenia.
2. Vlastnícke právo k dielu prechádza na objednávateľa dňom prevzatia diela na základe preberacieho protokolu.
3. Zhotoviteľ je oprávnený použiť skutočnosť, že vykonal dielo na propagáciu svojej činnosti na verejnosti, pričom sa zaväzuje chrániť oprávnené záujmy objednávateľa. Ustanovenia osobitných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných v Slovenskej republike tým nie sú dotknuté.
4. Predmet zmluvy bude realizovaný v súlade s nasledovnými právnymi predpismi:
  - a) zákonom č. 2/2005 Z.z. o posudzovaní a kontrole hluku vo vonkajšom prostredí a o zmene zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 272/1994 Z.z. o ochrane zdravia ľudí v znení neskorších predpisov.
  - b) nariadením vlády Slovenskej republiky č. 43/2005 Z.z., ktorým sa ustanovujú podrobnosti o strategických hlukových mapách a akčných plánoch ochrany pred hlukom v znení neskorších predpisov,
  - c) odborným usmernením Úradu verejného zdravotníctva Slovenskej republiky č. OHŽP/5828/2007, ktorým sa upravuje postup pri vypracovaní akčných plánov ochrany pred hlukom a pri poskytovaní informácií verejnosti,
  - d) všeobecne záväzným nariadením Bratislavského samosprávneho kraja č. 42/2011 o určení hranice aglomerácie podľa zákona č. 2/2005 Z.z. o posudzovaní a kontrole hluku vo vonkajšom prostredí a o zmene zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 272/1994 Z.z. o ochrane zdravia ľudí, v znení neskorších predpisov,
  - e) ďalšími platnými všeobecne záväznými predpismi Slovenskej republiky.

## **Čl. IX**

### **Spôsob ukončenia zmluvy**

1. Táto zmluva zaniká riadnym ukončením a odovzdaním diela zhotoviteľom objednávateľovi a zaplatením ceny za dielo podľa ustanovení tejto zmluvy objednávateľom zhotoviteľovi.
- 

2. Táto zmluva môže zaniknúť aj na základe dohody zmluvných strán, ku dňu, ktorý si dohodnú.

3. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy aj v prípade podstatného prekročenia času plnenia, dohodnutého v Čl. V bod 2 tejto zmluvy. Za podstatné prekročenie času plnenia sa považuje prekročenie času plnenia o viac ako 15 dní od prvého dňa po uplynutí lehoty, v ktorej mal zhotoviteľ dielo odovzdať podľa článku V. bod 2 tejto zmluvy. Odstúpenie je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení objednávateľom zhotoviteľovi.

## Čl. X Záverečné ustanovenia

1. Zmluva o dielo sa uzatvára na dobu určitú v trvaní 6 mesiacov. Táto doba určitá začína plynúť dňom účinnosti zmluvy a končí uplynutím posledného dňa šiesteho mesiaca vrátane.

2. Zmluvné strany vyhlasujú že túto zmluvu uzatvorili slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali si ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

3. Zmluva je vyhotovená v 6 rovnopisoch, pričom objednávateľ obdrží 4 rovnopisy a zhotoviteľ 2 rovnopisy.

4. Zmluva o dielo nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.

5. Meniť alebo dopĺňovať text tejto zmluvy o dielo je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

6. K návrhom dodatkov k tejto zmluve sa zmluvné strany zaväzujú vyjadriť písomne, v lehote 7 dní od doručenia návrhu dodatku druhej strane. Po tú istú dobu je týmto návrhom viazaná strana, ktorá ho podala.

7. Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.

8. Celý obsah tejto zmluvy ako aj jej jednotlivé časti podliehajú pravidlám obchodného tajomstva.

9. Neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy tvorí príloha Rozsah plnenia zmluvy o dielo.

V Bratislave, dňa 27 -11- 2019

V Bratislave, dňa 12.11.2019

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Ing. arch. Matúš Vallo  
primátor

Ing. Milan Kamenický  
konateľ

**EUROAKUSTIK, s.r.o.**  
Letisko M. R. Štefánika 63  
820 01 Bratislava

## Príloha: Rozsah plnenia zmluvy o dielo

V zmysle požiadaviek zákona č. 2/2005 Z. z. o posudzovaní a kontrole hluku vo vonkajšom prostredí a o zmene zákona č. 272/1994 Z.z. o ochrane zdravia ľudí v znení neskorších predpisov a súvisiacej legislatívy, spracovať akčné plány ochrany pred hlukom, ktoré je povinná spracovať obec s najväčším počtom obyvateľov v aglomerácii.

Akčný plán bratislavskej aglomerácie bude obsahovať tieto údaje:

- a) opis aglomerácie, osobitne popis jednotlivých zdrojov hluku,
- b) zodpovedné fyzické osoby-podnikatelia a právnické osoby,
- c) súvisiace právne predpisy,
- d) akčné hodnoty hlukových indikátorov,
- e) zhrnutie výsledkov mapovania hluku,
- f) hodnotenie odhadovaného počtu ľudí vystavených hluku, identifikáciu problémov a situácií, ktoré treba zlepšiť,
- g) v spolupráci s objednávateľom spracovať záznamy z verejných diskusií
- h) dostupné informácie o všetkých vydaných opatreniach na zníženie hluku a všetky projekty, ktoré sa pripravujú,
- i) opatrenia, ktoré príslušné orgány prijímú v nasledujúcich piatich rokoch, vrátane opatrení na ochranu tichých oblastí,
- j) dlhodobú stratégiu znižovania hluku v aglomerácii,
- k) informácie o rozpočte, posúdení cenovej efektívnosti, posúdení nákladov a výnosov pre realizáciu navrhovaného akčného plánu, ak sú k dispozícii,
- l) vyhodnotenie a zapracovanie relevantných pripomienok verejnosti,
- m) zhrnutie, ktoré neprekračuje rozsah desať strán pre Úrad verejného zdravotníctva SR.

Na základe uvedeného je potrebné:

1. stanoviť na základe strategických hlukových máp a konfliktných plánov problémové miesta z hluku spôsobovaného cestnou dopravou, cestnou dopravou s intenzitou viac ako 3 mil/rok, železničnou a električkovou dopravou, príp. leteckou dopravou, metódou Noise Score..
2. rozčleniť územie na 3 kategórie: „takmer žiadny problém“, „problém“ a „veľký problém“, a navrhnúť pre problémové miesta v kategórii „veľký problém“ dostupné opatrenia na zlepšenie hlukovej záťaže, spôsobovanej sledovanými zdrojmi hluku.
3. V spolupráci s objednávateľom prerokovať so správcami zdrojov hluku navrhované opatrenia.
4. Navrhnuť na základe hlukovej situácie oblasti, v ktorých je možné vymedziť tzv. tiché oblasti v aglomerácii a definovať kritériá, ktoré by mali spĺňať z hľadiska veľkosti tichej oblasti a prípustnej hodnoty hlukového zaťaženia; navrhnúť konkrétne plochy na základe podkladov oddelenia územného plánovania magistrátu, príp. podkladov obcí Chorvátsky Grob, Bernolákovo, Ivanka pri Dunaji, Most pri Bratislave; navrhnúť spôsob ochrany tichých oblastí.
5. spracovať správu „Zhrnutie akčného plánu ochrany pred hlukom, pre stav v roku 2016“ v zmysle požiadaviek zákona č. 2/2005 Z.z. a súvisiacej legislatívy v platnom znení) a znenia Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2002/49/EC.

#### Grafické prílohy:

- Zobrazenie úsekov pozemných komunikácií zohľadnených vo výpočte hlukovej záťaže
- Zobrazenie úsekov železničných a električkových tratí zohľadnených vo výpočte hlukovej záťaže
- Zobrazenie polohy Letiska M. R. Štefánika, odletových a priletových tratí použitých pri výpočte hlukovej záťaže
- Poloha priemyselných zdrojov hluku použitých pri výpočte hlukovej záťaže
- Klad a označenie tlačových listov, použitých pri tlači konfliktných plánov a problémových miest metódou NOISE SCORE (len v prípade tlačenej formy)
- Zobrazenie konfliktného plánu pre cestnú dopravu
  - pre hlukový indikátor  $L_{dvn}$
  - pre hlukový indikátor  $L_{noc}$
- Zobrazenie konfliktného plánu pre železničnú a električkovú dopravu
  - pre hlukový indikátor  $L_{dvn}$
  - pre hlukový indikátor  $L_{noc}$
- Zobrazenie konfliktného plánu pre leteckú dopravu
  - pre hlukový indikátor  $L_{dvn}$
  - pre hlukový indikátor  $L_{noc}$
- Zobrazenie konfliktného plánu pre priemyselné zdroje hluku
  - pre hlukový indikátor  $L_{dvn}$
  - pre hlukový indikátor  $L_{noc}$
- Zobrazenie území, vhodných pre vymedzenie tzv. tichých oblastí,
- Návrh lokalizácie tichých oblastí
- Zobrazenie problémových miest pôsobením hluku spôsobovaným cestnou dopravou, s intenzitou viac ako 3 mil. voz./rok
- Zobrazenie problémových miest pôsobením hluku spôsobovaným železničnou a električkovou dopravou
- Zobrazenie problémových miest pôsobením hluku spôsobovaným cestnou dopravou, na všetkých zohľadnených pozemných komunikáciách.

Mapové výstupy budú vo formáte jpg., georeferencované, v súr. systéme S\_JTSK Křovák East-North

#### Iné prílohy :

- Zoznam pripomienok verejnosti k návrhu akčného plánu, vyhodnotenie.